

# AL/GARDEN

MANUAL TÉCNICO

ABOUTWATER

 **Boffi**  **FANTINI**  
RUBINETTI

# AL/GARDEN

Design Piero Lissoni



P5 Y407W

LAVABO	ipág. 186
BIDÉ	ipág. 188
DUCHA	ipág. 190
BAÑO DUCHA	ipág. 199
COCINA	ipág. 202
ACCESORIOS DIVERSOS	ipág. 203

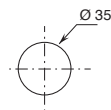
## Información técnica

**AL/GARDEN se suministra de serie CON MANETA.**

Los monomandos lavabo se suministran con **limitadores de 5 l/min.**

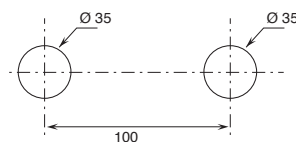
### AGUJEROS PARA INSTALACIÓN EN ENCIMERAS:

- Monomando de lavabo y bidé.



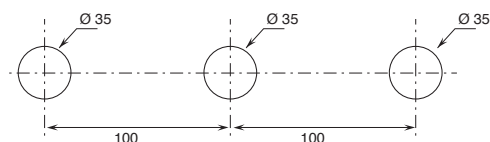
- Monomando de lavabo 2 elementos.

art. Y607W



- Batería lavabo 3 elementos.

art. Y407W



### El monomando termostático ducha empotrado 3/4" está disponible:

- art. **Y772B+D372A** - 2 salidas

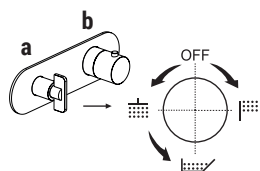
- art. **Y773B+D373A** - 3 salidas

EJEMPLO:

art. **Y773B+D373A**

**a) desviador giratorio con cierre** - Desde la posición central, girando a la derecha se activa la 1ª salida, al centro el cierre, girando a la izquierda se activa la 2ª salida y luego la 3ª salida en secuencia.

**b) control para regular la temperatura.**



### Materiales básicos: LATÓN

#### Acabados:

P5 Matt Gun Metal PVD

S1 Deep Black PVD



P5 - Matt Gun Metal PVD



S1 - Deep Black PVD

\* Para eventuales recambios, accesorios, artículos varios y prolongaciones, consultar las secciones específicas

## CARTUCHOS CERÁMICOS 1/4 DE GIRO

**Batería lavabo alto 3 elementos***\_longitud caño 18 cm***Y407W**

SIN DESAGÜE

**Batería lavabo a pared***\_longitud caño 20 cm***Y413B+R010A**

SIN DESAGÜE

**Batería bidé***\_longitud caño 11,5 cm***Y411B+R011A**

SIN DESAGÜE

## CARTUCHO TRADICIONAL

**Monomando lavabo 2 elementos***\_longitud caño 18 cm***Y607W**

SIN DESAGÜE

**Monomando lavabo a pared***\_longitud caño 20 cm***Y513B+M011A**

SIN DESAGÜE

## Cocina : esquema sinóptico

## CARTUCHO TRADICIONAL

**Monomando cocina***\_longitud caño 19,5 cm***Y553F**

SIN DESAGÜE

**Y407W**  
lead $\emptyset$ free

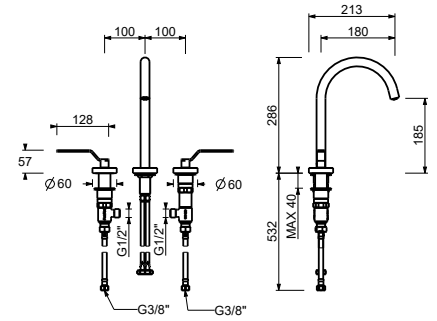


**Batería lavabo 3 elementos**

- distancia a chorro 18 cm
- manetas
- limitador de caudal 5 l/m a 3 bar
- cartucho cerámico 90°
- flexos de alimentación
- SIN DESAGÜE

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

28 P5 Y407W  
28 S1 Y407W



lead $\emptyset$ free

**Batería lavabo a pared**

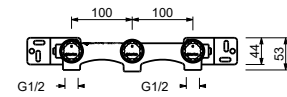
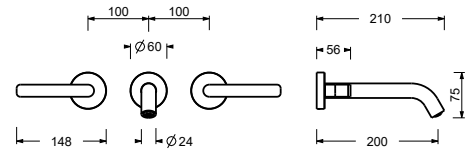
- distancia a chorro 20 cm
- manetas
- limitador de caudal 5 l/m a 3 bar
- cartucho cerámico 90°
- entradas de 1/2"
- SIN DESAGÜE

**Y413B**

**Parte externa**

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

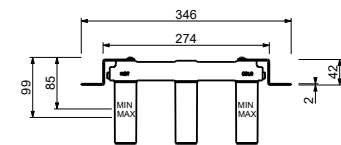
28 P5 Y413B  
28 S1 Y413B



**R010A**

**Parte empotrable**

44 00 R010A

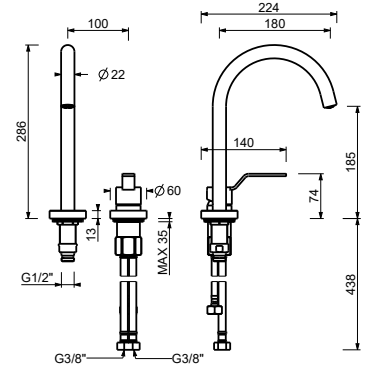


**Y607W**  
lead $\emptyset$ free



**Monomando lavabo 2 elementos**

- distancia a chorro 18 cm
- maneta
- limitador de caudal 5 l/m a 3 bar
- flexos de alimentación
- SIN DESAGÜE



Matt Gun Metal PVD                    28 P5 Y607W  
Deep Black PVD                        28 S1 Y607W

lead $\emptyset$ free

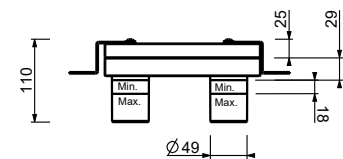
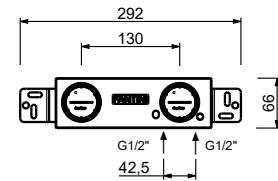
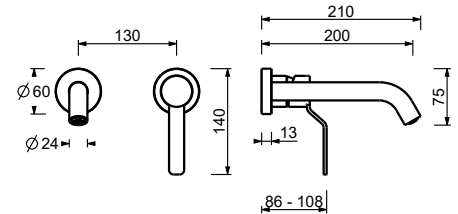
**Monomando lavabo a pared**

- distancia a chorro 20 cm
- maneta
- limitador de caudal 5 l/m a 3 bar
- entradas de 1/2"
- SIN DESAGÜE

**Y513B**

**Parte externa**

Matt Gun Metal PVD                    28 P5 Y513B  
Deep Black PVD                        28 S1 Y513B



**M011A**

**Parte empotrable**

44 00 M011A





## CARTUCHO TRADICIONAL

### Monomando ducha empotrado

*\_entradas de 1/2"*



**Y563B+M063A**

1 salida



**Y585B+M585A**

2 salidas



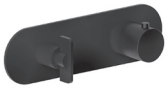
**Y587B+M587A**

3 salidas

## CARTUCHO TERMOSTÁTICO

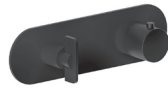
### Monomando ducha empotrado

*\_entradas de 3/4"*



**Y772B+D372A**

2 salidas



**Y773B+D373A**

3 salidas



**T700B+D400A**



**Y791B+D391A**

llave de paso



**Monomando ducha empotrado**

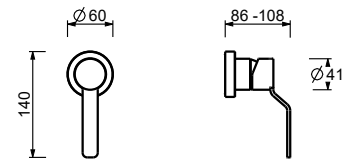
- maneta
- **1 salida** de 1/2"
- entradas de 1/2"
- aislamiento acústico

**Y563B**



**Parte externa**

Matt Gun Metal PVD	28 P5 Y563B
Deep Black PVD	28 S1 Y563B

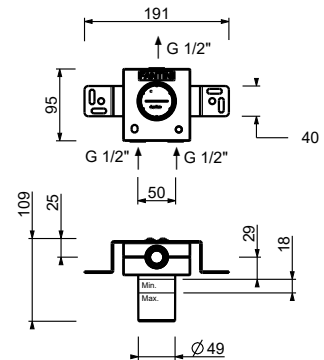


**M063A**



**Parte empotrable**

44 00 M063A



**Monomando ducha empotrado**

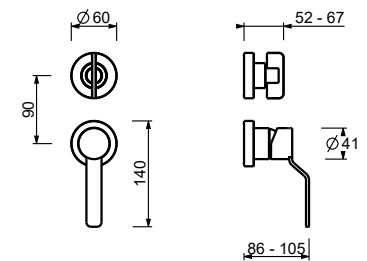
- manetas
- desviador giratorio **2 salidas**
- entradas de 1/2"
- aislamiento acústico

**Y585B**



**Parte externa**

Matt Gun Metal PVD	28 P5 Y585B
Deep Black PVD	28 S1 Y585B

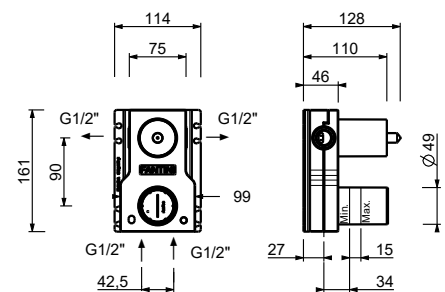


**M585A**



**Parte empotrable**

44 00 M585A



**Monomando ducha empotrado**

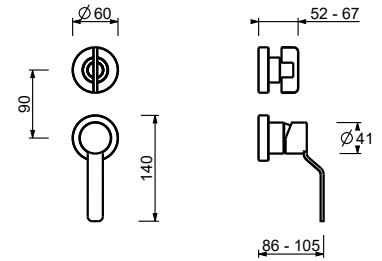
- manetas
- desviador giratorio **3 salidas**
- entradas de 1/2"
- aislamiento acústico

**Y587B**



**Parte externa**

Matt Gun Metal PVD	28 P5 Y587B
Deep Black PVD	28 S1 Y587B

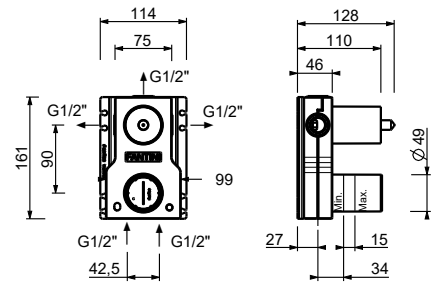


**M587A**



**Parte empotrable**

44 00 M587A



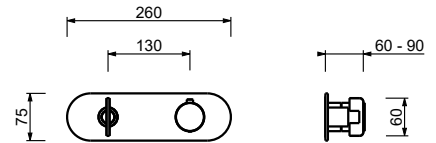
**Monomando termostático ducha empotrado 3/4"**

- manetas
- desviador giratorio con cierre **2 salidas**
- solo para montaje horizontal
- entradas de 3/4"

**Y772B**

**Parte externa**

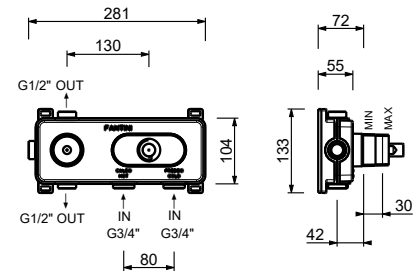
Matt Gun Metal PVD 28 P5 Y772B  
 Deep Black PVD 28 S1 Y772B



**D372A**

**Parte empotrable**

19 00 D372A



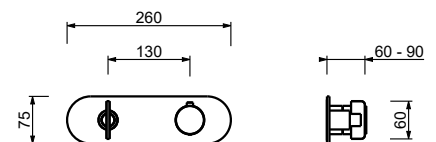
**Monomando termostático ducha empotrado 3/4"**

- manetas
- desviador giratorio con cierre **3 salidas**
- solo para montaje horizontal
- entradas de 3/4"

**Y773B**

**Parte externa**

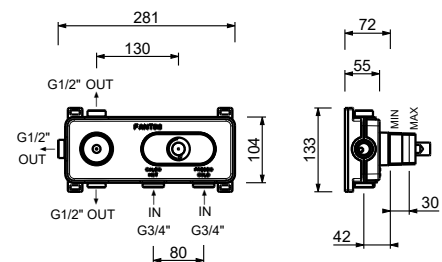
Matt Gun Metal PVD 28 P5 Y773B  
 Deep Black PVD 28 S1 Y773B



**D373A**

**Parte empotrable**

19 00 D373A



**Monomando termostático ducha empotrado 3/4"**

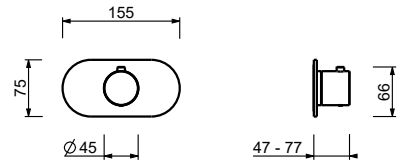
- maneta
- entradas de 3/4"
- aislamiento acústico
- sin llave de cierre, **debe pedirse por separado**

**NOTA: El mezclador no tiene cierre, debe ser pedido siempre con la llave de paso Y791B+D391A**

**T700B**

**Parte externa**

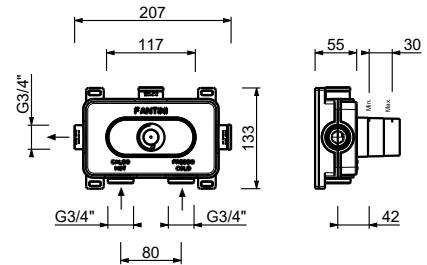
Matt Gun Metal PVD	20 P5 T700B
Deep Black PVD	20 S1 T700B



**D400A**

**Parte empotrable**

19 00 D400A



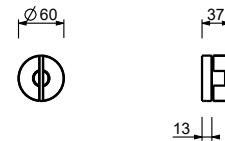
**Llave de paso 3/4"**

- maneta
- cartucho cerámico 90°
- entradas de 3/4"
- aislamiento acústico

**Y791B**

**Parte externa**

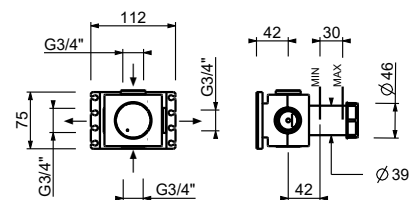
Matt Gun Metal PVD	28 P5 Y791B
Deep Black PVD	28 S1 Y791B



**D391A**

**Parte empotrable**

19 00 D391A



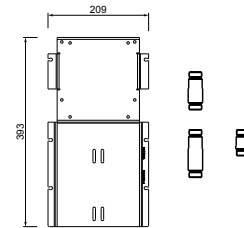
**W213**

**Opcional - Sistema Easy Fix**

placa y conexiones

• para instalación facilitada horizontal o vertical termostáticos

- para instalación art. D400A / D391A - **1 salida**
- para instalación art. D400A / D391A - **2 salidas**



**EJEMPLO COMBINACIONES - 1 SALIDA**



**EJEMPLO COMBINACIONES - 2 SALIDAS**



91 00 W213

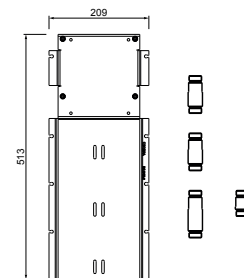
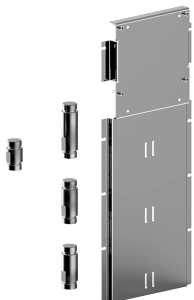
**W214**

**Opcional - Sistema Easy Fix**

placa y conexiones

• para instalación facilitada horizontal o vertical termostáticos

- para instalación tres salidas para instalación art. D400A / D391A - **3 salidas**



**EJEMPLO COMBINACIONES - 3 SALIDAS**



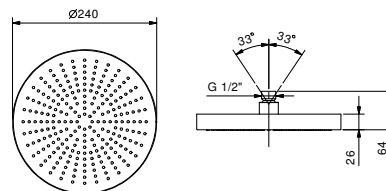
91 00 W214

8053

**Rociador lluvia**

- Ø 24 cm
- Material básico: acero
- limitador de caudal 12 l/m a 3 bar
- sistema anticalcáreo
- entrada de 1/2"
- válvula anti-retorno

**NOTA: Condiciones necesarias para el correcto funcionamiento:  
Caudal mín.: 10 l/min**



Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

81 P5 8053  
81 S1 8053

8080

**Brazo ducha**

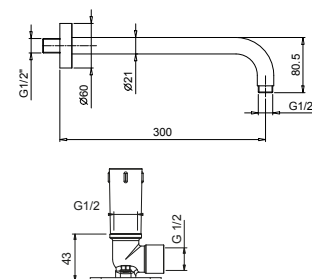
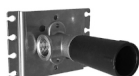
- longitud 30 cm
- embellecedor redondo
- para instalación a pared
- entrada de 1/2"

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

81 P5 8080  
81 S1 8080

**OPCIONAL: Parte empotrable para cartón-yeso  
W046**

91 00 W046



8059

**Brazo ducha**

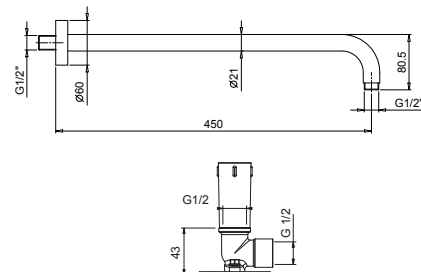
- longitud 45 cm
- embellecedor redondo
- para instalación a pared
- entrada de 1/2"

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

81 P5 8059  
81 S1 8059

**OPCIONAL: Parte empotrable para cartón-yeso  
W046**

91 00 W046



8058

**Brazo ducha**

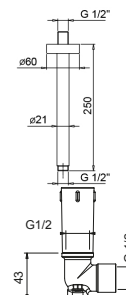
- longitud 25 cm
- embellecedor redondo
- para instalación a techo
- entrada de 1/2"

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

81 P5 8058  
81 S1 8058

**OPCIONAL: Parte empotrable para cartón-yeso  
W046**

91 00 W046



8125

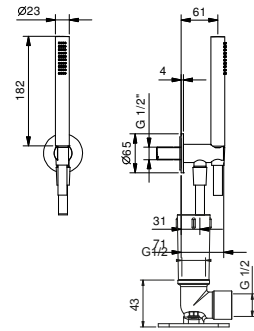
**Conjunto de ducha**


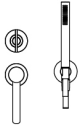
- teleducha FIT
- toma de agua y soporte teleducha
- flexo PVC 150 cm
- entrada de 1/2"

Matt Gun Metal PVD 81 P5 8125  
 Deep Black PVD 81 S1 8125


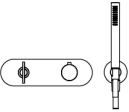
**OPCIONAL: Parte empotrable para cartón-yeso**


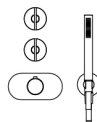
**W046** 91 00 W046



COMPOSICIÓN.1	Art.	Descripción	Acabados
 	8053	Rociador lluvia	P5 Matt Gun Metal PVD
	Y585B+M585A	Monomando ducha empotrado	S1 Deep Black PVD
	8080	Brazo ducha	
	8125	Conjunto de ducha	

DUCHA : composición cartucho termostático

COMPOSICIÓN.1	Art.	Descripción	Acabados
 	8053	Rociador lluvia	P5 Matt Gun Metal PVD
	Y772B+D372A	Monomando termostático ducha empotrado 3/4"	S1 Deep Black PVD
	8080	Brazo ducha	
	8125	Conjunto de ducha	

COMPOSICIÓN.2	Art.	Descripción	Acabados
 	8053	Rociador lluvia	P5 Matt Gun Metal PVD
	8125	Conjunto de ducha	S1 Deep Black PVD
	T700B+D400A	Monomando termostático ducha empotrado 3/4"	*opcional
	8080	Brazo ducha	W213 Opcional - Sistema Easy Fix
	Y791B+D391A(X 2)	Llave de paso 3/4"	
	W213 OPT.	Opcional - Sistema Easy Fix	



## CARTUCHOS CERÁMICOS 1/4 DE GIRO

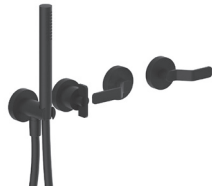
### Grupo baño/ducha empotrado

*\_entradas de 1/2"*



**Y419B+R119A**

2 salidas



**Y417B+R117A**

2 salidas

### Grupo bañera repisa

*\_entradas de 1/2"*



**Y465**

2 salidas



**Y467**

2 salidas

## CARTUCHO TRADICIONAL

### Monomando baño/ducha a suelo

*\_entradas de 1/2"*



**Y580B+R080A**

2 salidas

**Batería baño/ducha empotrada**

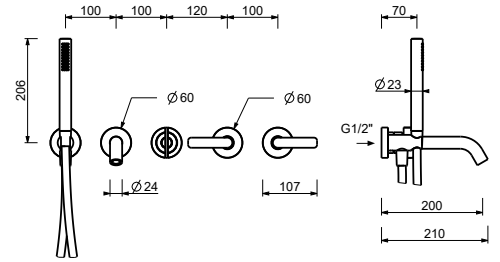
- distancia a chorro 20 cm
- manetas
- desviador giratorio **2 salidas**
- teleducha FIT
- toma de agua y soporte teleducha
- flexo PVC 150 cm
- cartucho cerámico 90°
- entradas de 1/2"

**Y419B**



**Parte externa**

Matt Gun Metal PVD                      28 P5 Y419B  
 Deep Black PVD                            28 S1 Y419B

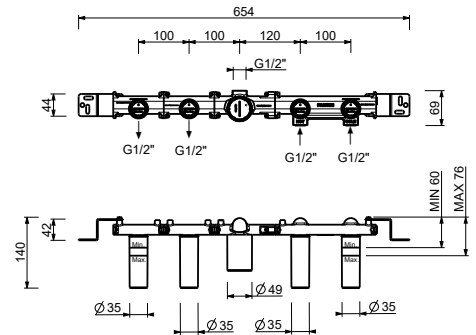


**R119A**



**Parte empotrable**

44 00 R119A



**Batería baño/ducha empotrada**

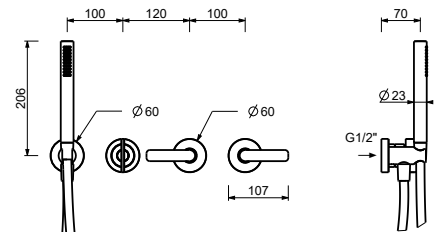
- sin caño
- manetas
- desviador giratorio **2 salidas**
- teleducha FIT
- toma de agua y soporte teleducha
- flexo PVC 150 cm
- cartucho cerámico 90°
- entradas de 1/2"

**Y417B**



**Parte externa**

Matt Gun Metal PVD                      28 P5 Y417B  
 Deep Black PVD                            28 S1 Y417B

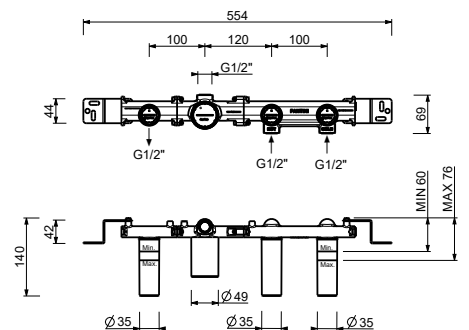


**R117A**



**Parte empotrable**

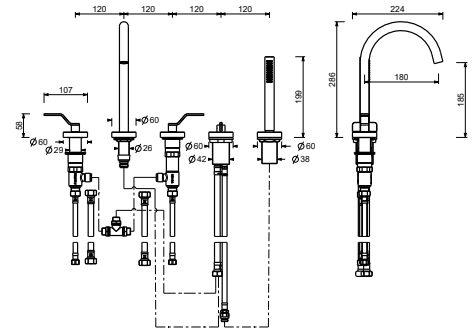
44 00 R117A



**Y465**

**Grupo bañera repisa**

- distancia a chorro 18 cm
- manetas
- 5 agujeros
- desviador giratorio **2 salidas**
- teleducha FIT
- flexo 150 cm
- cartucho cerámico 90°
- entradas de 1/2"
- flexos de alimentación



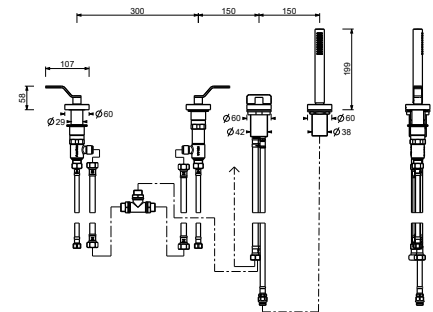
Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

28 P5 Y465  
28 S1 Y465

**Y467**

**Grupo bañera repisa**

- sin caño
- manetas
- 4 agujeros
- desviador giratorio **2 salidas**
- teleducha FIT
- flexo 150 cm
- cartucho cerámico 90°
- entradas de 1/2"
- flexos de alimentación



Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

28 P5 Y467  
28 S1 Y467

**Monomando baño/ducha a suelo**

- distancia a chorro 20 cm
- maneta
- maneta apertura/cierre con regulación de caudal y temperatura ducha
- teleducha FIT
- soporte teleducha
- flexo PVC 150 cm
- entradas de 1/2"
- sobre columna

**Y580B**



**Parte externa**

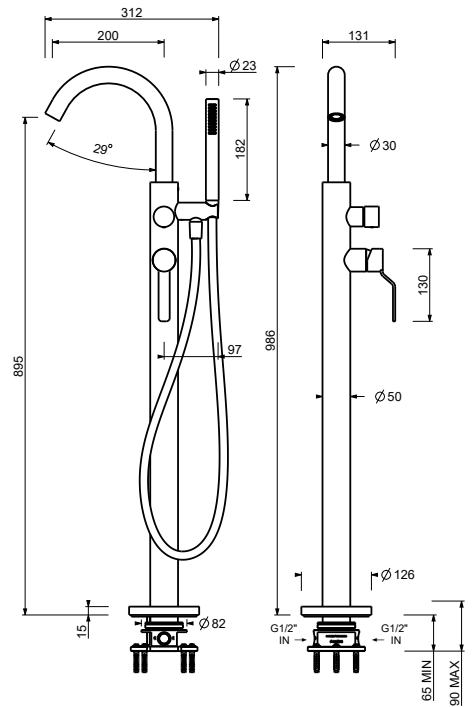
Matt Gun Metal PVD	28 P5 Y580B
Deep Black PVD	28 S1 Y580B

**R080A**



**Parte empotrable**

44 00 R080A



Y553F

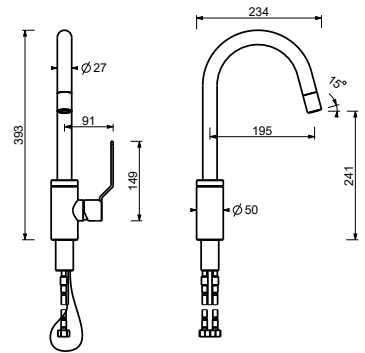


**Monomando cocina**

- distancia a chorro 19,5 cm
- maneta
- caño giratorio
- teleducha extraible monojet
- limitador de caudal 8 l/m a 3 bar
- flexos de alimentación
- SIN DESAGÜE

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

28 P5 Y553F  
28 S1 Y553F



ACCESORIOS DIVERSOS

8434



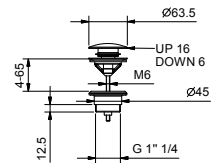
**Desagüe**

- 1" 1/4
- tapón a presión
- para lavabo sin rebosadero
- para lavabo con rebosadero
- universal

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

91 P5 8434  
91 S1 8434



8435



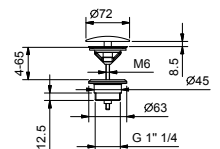
**Desagüe**

- 1" 1/4
- para lavabo sin rebosadero
- para lavabo con rebosadero
- salida libre
- universal

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

91 P5 8435  
91 S1 8435



9234



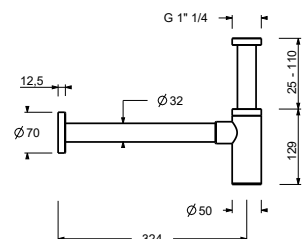
**Sifón de botella**

- 1" 1/4
- para lavabo

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**

Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

91 P5 9234  
91 S1 9234

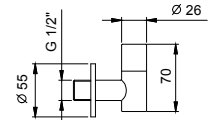


8364

**Pareja de llaves de escuadra con filtro**

- con cierre
- filtro inspeccionable
- entrada de 1/2"

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**



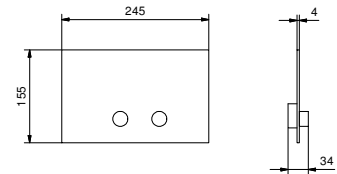
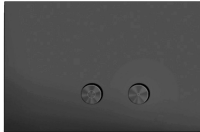
Matt Gun Metal PVD 91 P5 8364  
 Deep Black PVD 91 S1 8364

8402

**Placa y pulsador descarga inodoro**

- Material básico: acero
- pulsadores en relieve
- con pulsadores redondos
- compatible con GEBERIT SIGMA8, SIGMA12
- sin fijaciones visibles

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**



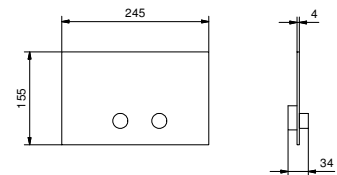
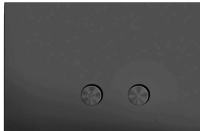
Matt Gun Metal PVD 91 P5 8402  
 Deep Black PVD 91 S1 8402

W216

**Placa y pulsador descarga inodoro**

- Material básico: acero
- pulsadores en relieve
- con pulsadores redondos
- compatible con TECEBOX OCTA II
- profundidad mínima: consultar las instrucciones de montaje
- sin fijaciones visibles

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**

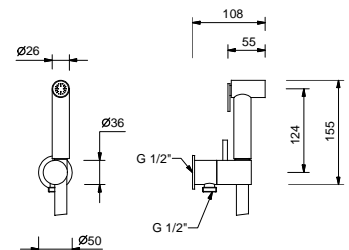


Matt Gun Metal PVD 91 P5 W216  
 Deep Black PVD 91 S1 W216

8486

**Teleducha doble función**

- para limpieza WC
- para higiene personal en combinación con grifería ducha
- toma de agua y soporte teleducha
- llave de cierre
- Material básico: latón
- embellecedor redondo
- flexo PVC 120 cm
- entrada de 1/2"



Matt Gun Metal PVD 91 P5 8486  
 Deep Black PVD 91 S1 8486

**W001**

**Columna desagüe bañera**

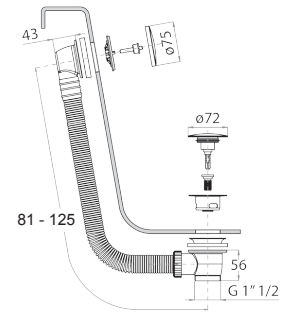
- con maneta
- CON DESAGÜE

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**



Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

91 P5 W001  
91 S1 W001



**W002**

**Columna desagüe bañera**

- con maneta
- salida de agua en el rebosadero
- CON DESAGÜE

**N.B. listado completo de los acabados en la sección accesorios diversos al final de la tarifa**



Matt Gun Metal PVD  
Deep Black PVD

91 P5 W002  
91 S1 W002

